Zeitschrift: Helvetia: magazine of the Swiss Society of New Zealand

Herausgeber: Swiss Society of New Zealand

Band: 81 (2015)

Heft: [6]

Rubrik: Fun tips

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 28.12.2025

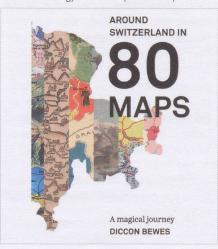
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

tes se ad angulos certos. Una cacui spenuler protentu al cor solis meredi anse et prendi protecti usa de su tentro in cue de masura protecti usa de con solis ad cue de masura prese prantico del se de lune de masura de lune de protecti de protecti de protecti de masura de la cue de la c

tiny little Switzerland has managed to stay intact while all around it empires fell and borders shifted. A rock of stability at the centre of a continent in flux.

Sadly there are no existing maps of Switzerland from its early years, when the legends of William Tell and the Rütli oath are set. The oldest one to show the country dates from 1480, drawn by Albrecht von Bonstetten, a monk in the monastery at Einsiedeln. It's remarkably simple, showing a circular Switzerland of eight cantons centred on Mt Rigi near Lucerne: the names of Zug and Berna can clearly be seen, as can 'Thuregum', the old name for Zurich. Surrounding this circular island is a ring of blue heavens dotted with golden stars, as if Switzerland were the only place on earth. How ironic that over 500 years after Bonstetten's map, Switzerland is once again an island surrounded by a sea of star-studded blue.

Diccon Bewes has lived in Switzerland for ten years and written two bestselling books about the country: Swiss Watching and Slow Train to Switzerland. His latest book, *Around in Switzerland in 80 Maps*, was published in October 2015. You can follow Diccon via his website (www.dicconbewes.com/, his Facebook page (www.facebook.com/ SwissWatching) or Twitter (@dicconb).



Fun Tips

Fondue and Night Sledging in Grindelwald

A friend of ours invited us on this trip as a wedding present and I tell you this was one of the best things we've ever done!

Grindelwald has the longest toboggan run in Europe... their top-destination Bussalp is a sunny paradise for those who don't ski and Mecca for sled riders. The yellow Grindelwald buses will take you to the sunny terrace Bussalp with its wondrous panoramic view from 1,800 meters (almost 6,000 feet). Relax in the bright winter sunshine, enjoy the snowpark with your family, hike, but it's really the sledging that's fun at Bussalp! You can pick from a number of sled types, sleighs, toboggans or "velogemel". Yippee! Here we go! Off we go down the murderous sledge runs "City Run", "Big Pintenfritz", "Family Run" or "Bussalp Run".

Top off your stay at Grindelwald with a cozy chat over fondue in the evening and then a romantic sledge ride under a blanket of stars. Night sledging ... a unique winter pleasure for young and old!

Important: A reservation for the bus, sledge rental and fondue is absolutely essential!

http://www.grindelwaldbus.ch/en/sledging/night-sledging

Hand Dipped Candles

This candle making technique started from humble beginnings in 1969 on the Bürkliplatz in Zurich and soon developed into a traditional pre-Christmas event.

In a very short time it conquered a solid place in the cultural life of Zurich. In the hectic pre-Christmas hustle and bustle an oasis of contemplation was created in the city centre where people from all walks of life came together to meet and be creative.

Until the invention of the light bulb, the candle was one of the common light sources. Wax smelters and candle makers formed a separate profession. These Artisans went from house to house to offer their services on an hourly or daily basis. Just as with many other small crafts, the candlestick maker has disappeared from our everyday lives completely. Candles are today manufactured in factories with powerful machines, with the exception of the hand-drawn candle. Thanks to the simple processes involved, the art of making hand dipped candles has been rediscovered all over the country and other places like local community centres may offer candle making during Advent - a new Swiss Custom has arisen. The origin of the rebirth of this old handmade art lies at the end of Zurich's Bahnhofstrasse, in the candles Pavilion at the Bürkliplatz. But meanwhile many other places like the local community centers may offer candle making during the Advent as well. Google it and dive in into the magic of candle making.

http://www.zuercherkerzenziehen.ch/info.htm

Alex Beskid-Jung

HO HO HO Santa came early this year

First Place goes to Janine Macdonald for THE original Swiss plate! She is the lucky winner of a \$30 Gift Voucher from Fribesco!



Second Place goes to our Jodler Erich Widmer

Winner of a \$20 Gift Voucher from the Swiss Bakery in Milford



Third Place goes to P Deutschle (sonen Brunz nume dritt, haha!-AB) Winner of a \$20 Gift Voucher from the Swiss Bakery in Milford



Fourth Place goes to Martin Beskid for his Jimbo which reminded him of the Jumbo DIY Store back in Switzerland!

Winner of a \$20 Gift Voucher from the Swiss Bakery in Milford



Fifth Place goes to Sandra Hess with her empty nest Winner of a FHB Tool Bag worth \$20 from Fribesco



Congratulations to all the winners! Many thanks to 'The Swiss Bakery' and 'Fribesco' for sponsoring the gift vouchers and presents

The Swiss Society of New Zealand wishes you all a merry Christmas and a happy New Year AB-J